

**BULLETIN**  
**OF THE**  
**SCHOOL OF**  
**ORIENTAL AND**  
**AFRICAN STUDIES**  
**UNIVERSITY OF LONDON**



Volume XLIV  
1981

**BULLETIN**  
OF THE  
**SCHOOL OF**  
**ORIENTAL AND**  
**AFRICAN STUDIES**  
UNIVERSITY OF LONDON

*Published by*  
**THE SCHOOL OF ORIENTAL AND AFRICAN STUDIES**

© School of Oriental and African Studies  
University of London 1981

UK ISSN 0041—977X

Printed in England, by Stephen Austin and Sons, Ltd ,  
Caxton Hill, Hertford

# CONTENTS

## ARTICLES NOTES AND COMMUNICATIONS

	PAGE
SARAH ALLAN : Sons of suns : myth and totemism in early China . . . . .	290
CALVIN H. ALLEN, Jr. : The Indian merchant community of Masqaṭ . . . . .	39
ALI ATTIA : Three unpublished letters from the archives of Ahad Ha-'am : translation and commentary . . . . .	241
T. BURROW : Sanskrit <i>mā-</i> 'to approach, meet, join; (trans.) to bring to' . . . . .	85
H. K. J. COWAN : An outline of Achehnese phonology and morphology . . . . .	522
NORMAN CALDER : <i>Zakāt in Imāmī Shī'ī</i> jurisprudence, from the tenth to the sixteenth century A.D. . . . .	468
R. E. EMMERICK : Khōtanese <i>bihya</i> again . . . . .	445
ZYGMUNT FRAJZYNGIER : Some rules concerning vowels in Chadic . . . . .	334
RATNA HANDURUKANDE : Matsaranandāvadāna . . . . .	349
R. J. HAYWARD : Nominal suffixes in Dirayta (Gidole) . . . . .	126
R. J. HAYWARD and MOHAMMED HASSAN : The Oromo orthography of Shaykh Bakri Sapalō . . . . .	550
P. M. HOLT : The genealogy of a Sudanese Holy Family . . . . .	262
ALBERT Z. ISKANDAR : Another fragment from the autograph of Ibn al-Tilmīdh's 'Marginal commentary on Ibn Sinā's Canon of medicine' . . . . .	253
THOMAS L. KANE : An Amharic version of the origin of the Cross . . . . .	273
HUGH KENNEDY : Central government and provincial élites in the early 'Abbāsīd caliphate . . . . .	26
NAPHTALI KINBERG : Notes on the shift from accusative constructions to prepositional phrases in Hebrew and Arabic . . . . .	8
G. A. MAKUN and R. J. HAYWARD : Tolo Hanfade's song of accu- sation : an 'Afar text . . . . .	327
D. O. MORGAN : The Mongol Empire : a review article . . . . .	120
KEITH PRATT : Sung Hui Tsung's musical diplomacy and the Korean response . . . . .	509
I. M. P. RAESIDE : Two eighteenth-century Marathi manuscripts . . . . .	145
H. E. RICHARDSON : Khri Gtsug-lde-brtsan's illness . . . . .	351
A. RIPPIN : Ibn 'Abbās's Al-lughāt fi'l Qur'an . . . . .	15
NICHOLAS SIMS-WILLIAMS : The final paragraph of the tomb- inscription of Darius I (DNb, 50-60) : the Old Persian text in the light of the Aramaic version . . . . .	1
NICHOLAS SIMS-WILLIAMS : The Sogdian fragments of Leningrad . . . . .	231
HENRY SERRUYS : <i>Hun-t'o</i> : <i>tulum</i> , floats and containers in Mongolia and Central Asia . . . . .	105
PRODS OKTOR SKJÆRVØ : The Old Khotanese fragment H 147 NS 115 and remarks on Old Khotanese <i>hamdārvāto</i> , <i>patīśu</i> , <i>vya</i> and <i>ya</i> . . . . .	453
STEFAN STRELBYN : 'Les mystères des Psaumes', <i>Traité éthiopien sur l'emploi des Psaumes (amharique ancien)</i> . . . . .	54
D. R. WIDDESS : Tāla and melody in early Indian music : a study of Nānyadeva's Pāṇika songs with musical notation. . . . .	481

## OBITUARY

D. G. E. Hall . . . . .	149
-------------------------	-----

## REVIEWS AND SHORT NOTICES

Arthur Abraham: <i>Mende government and politics under colonial rule.</i> By RICHARD RATHBONE	423
K. Abu Deeb: <i>Al-Jurjānī's theory of poetic imagery.</i> By T. M. JOHNSTONE	369
Farida Abu-Haidar: <i>A study of the spoken Arabic of Baskinta.</i> By B. S. J. ISSERLIN	588
Joyce Ackroyd (ed. and tr.): <i>Told around a brushwood fire.</i> By C. J. DUNN	619
<i>Actes du II<sup>e</sup> Colloque International de Sinologie. Les rapports entre la Chine et l'Europe au temps des lumières</i>	438
Ludwig Adamec: [ <i>Historical and political gazetteer of Afghanistan. Vol. 5.</i> ] By M. E. YAPP	175
Mahdi Adamu: <i>The Hausa factor in West African history.</i> By MERVYN HISKETT	421
Khurshid Ahmad and Ishaq Zafar Ansari: <i>Islamic perspectives.</i> By JOHN A. HAYWOOD	163
Akbar S. Ahmed: <i>Pukhtun economy and society.</i> By M. E. YAPP	176
K. P. Aithal (ed.): <i>Āśvāyanaśrībhāṣyam of Devaśāmin.</i> By J. C. WRIGHT	643
Sarah Allan and Alvin P. Cohen (ed.): <i>Legend, lore and religion in China.</i>	223
Mark Allen: <i>Falconry in Arabia.</i> By G. REX SMITH	584
Arne Ambros: <i>Semitic: Damascus Arabic.</i> By T. M. JOHNSTONE	378
Barbara Watson Andaya: <i>Perak, the abode of grace.</i> By JOHN BASTIN	643
C. Archambault: <i>Contribution à l'étude d'un cycle de légendes Lau.</i> By P. J. BEE	415
Mildred Archer: <i>Early views of India.</i> By M. E. YAPP	608
<i>Archipel, 18, 1979. Numéro spécial: Commerces et navires dans les Mers du Sud</i>	226
Peter Judd Arnesen: <i>The medieval Japanese Daimyō.</i> By CARL STEENSTRUP	205
Eliezer B. Ayal (ed.): <i>The study of Thailand.</i> By P. J. BEE	415
Erik Baark: <i>Catalogue of Chinese manuscripts in Danish archives.</i> By J. LUST	223
Stephen Baier: <i>An economic history of Central Niger.</i> By A. J. H. LATHAM	423
Shaul Bakhash: <i>Iran: monarchy, bureaucracy and reform under the Qajars.</i> By R. M. BURELL	388
Kenneth Ballhatchet and John Harrison (ed.): <i>The city in South Asia.</i> By ANTONY COPLEY	607
Karl K. Barbir: <i>Ottoman rule in Damascus 1708–1758.</i> By P. M. HOLT	387
Andrzej Bartnicki and Joanna Mantel Niećko: <i>Geschichte Äthiopiens. Vols. I–II.</i> By EDWARD ULLENDORFF	219
Marianne Bastid: <i>L'Évolution de la société chinoise à la fin de la dynastie des Qing.</i> By KEITH PRATT	408
John Bastin and Pauline Rohatgi: <i>Prints of Southeast Asia in the India Office Library.</i> By P. B. R. CAREY	414
Darell Bates: <i>The Abyssinian difficulty.</i> By A. K. IRVINE	389
Wolfgang Bauer: <i>Studia sino-mongolica.</i> By WAYNE SCHLEPP	611
Hermann Baumann (ed.): <i>Die Völker Afrikas und ihre traditionellen Kulturen. Teil II</i> By JOHN MIDDLETON	420
Heinz Bechert and others: <i>Burmese manuscripts. Part 1.</i> By JOHN OKELL	417
Yusuf Bedri and Peter Hogg (ed. and tr.): <i>The memoirs of Babikr Bedri. Vol. 2.</i> By P. M. HOLT	373
A. F. L. Beeston (ed. and tr.): <i>The epistle on singing-girls by Jāhiz.</i> By H. T. NORRIS	373
Joseph Norment Bell: <i>Love theory in later Hanbalite Islam.</i> By ANNEMARIE SCHIMMEL	161
Kurt Bittell: <i>Beitrag zur Kenntnis heititischer Bildkunst.</i> By J. D. HAWKINS	217
Joshua Blau: <i>A grammar of mediaeval Judaeo-Arabic. (Second enlarged edition.)</i> By J. WANSBROUGH	573
Joshua Blau: <i>Judaeo-Arabic literature: selected texts.</i> By J. WANSBROUGH	573
Joyce Blau: <i>Manuel de kurde.</i> By D. N. MACKENZIE	173
B. C. Bloomfield (ed.): <i>Middle East studies and libraries.</i> By RICHARD PANKHURST	379
Winfried Boscher: <i>Wörterbuch Vietnamesisch-Deutsch.</i> By JEREMY DAVIDSON	207
David Bradley: <i>Proto-Loloish.</i> By GRAHAM THURGOOD	622
L. F. Brakel (ed. and tr.): <i>The story of Muhammad Hanafiyyah: a medieval Muslim romance</i>	209
Michael Brett: <i>The Moors.</i> By H. T. NORRIS	375
Bela Brogyanyi (ed.): <i>Studies in diachronic, synchronic, and typological linguistics.</i> By N. V. SMITH	431
François Bron: <i>Recherches sur les inscriptions phéniciennes de Karatepe.</i> By S. P. BROCK	156
Delmer M. Brown and Ichirō Ishida: <i>The future and the past. A translation of the Gukanshō.</i> By CARL STEENSTRUP	204
Richard W. Bulliet: <i>Conversion to Islam in the medieval period.</i> By H. T. NORRIS	162
S. M. Burstein: <i>The babyloniaca of Berossus</i>	218
F. J. Cadora: <i>Interdialectal lexical comparability in Arabic.</i> By BRUCE INGHAM	586
James Cahill: <i>Parting at the shore: Chinese painting of the early and middle Ming dynasty.</i> By WILLIAM WATSON	202
Carlo Caldarola: <i>Christianity: the Japanese way.</i> By HELEN BALLHATCHET	410
J. R. L. Carter: <i>Leading merchant families of Saudi Arabia.</i> By R. B. SERJEANT	370
<i>Catalogue of Gujurati manuscripts: Muniraja Śrī Puṇyavijayaji's collection</i>	223
Mohamed Ahmed Chamanga and Noël-Jacques Guenier: <i>Le dictionnaire comorien-français et français-comorien.</i> By DEREK NURSE	631

	PAGE
K. N. Chaudhuri: <i>The trading world of Asia and the English East India Company, 1660–1760</i> . By D. K. BASSETT	191
Sashi Bhusan Chaudhuri: <i>English historical writings on the Indian Mutiny, 1857–1859</i> . By P. G. ROBB	605
İlhan Çeneli: <i>Formantien im Krimtatarischen</i> . By MARGARET BAINBRIDGE	436
Ch'i-yün Ch'en: <i>Hsün Yüeh and the mind of late Han China: a translation of the Shen-chien</i> . By M. A. N. LOEWE	404
Paul Heng-chao Ch'en: <i>Chinese legal tradition under the Mongols</i> . By W. S. ATWELL	618
William C. Chittick (ed. and tr.): <i>A Shi'ite anthology</i> . By NORMAN CALDER	576
J. P. Clark: <i>The Ozidi saga</i> . By RUTH FINNEGAN	426
<i>Corpus inscriptionum iranicarum. Part II. Vol. II. Plates III</i> . By PRODS OKTOR SKJÆRVØ	222
<i>Corpus inscriptionum iranicarum. Part IV. Vol. VI. Portfolio I</i> . By A. H. MORTON	593
Louise Allison Cort: <i>Shigaraki, potters' valley</i> . By MARGARET MEDLEY	620
A. E. Cowley: <i>Gesenius' Hebrew grammar. Second English edition. (Fifteenth impression)</i> . By JAMES BARR	433
Colin N. Crisswell: <i>Rajah Charles Brooke</i> . By D. K. BASSETT	210
Isabel and David Crook: <i>Mass movement in a Chinese village</i> . By FRANCES WOOD	224
Hans Daiber: <i>Aetius Arabus: die Vorsokratiker in arabischer Überlieferung</i> . By J. N. MATTOCK	579
Hans Daiber: <i>Das theologisch-philosophische System des Mu'ammār ibn 'Abbād as-Sulamī</i> . By A. RIPPIN	366
Elton L. Daniel: <i>The political and social history of Khurasan under the Abbasid rule, 747–820</i> . By D. O. MORGAN	580
Ashin Das Gupta: <i>Indian merchants and the decline of Surat, c. 1700–1750</i> . By K. N. CHAUDHURI	187
M. C. Davis: <i>Hebrew Bible manuscripts in the Cambridge Genizah collections. Vol. I</i> . By EDWARD ULLENDORFF	219
M. C. Davis: <i>Hebrew Bible manuscripts in the Cambridge Genizah collections. Vol. 2</i> . By EDWARD ULLENDORFF	640
Raymond Dawson: <i>The Chinese experience</i> . By W. S. ATWELL	199
J. Duncan M. Derrett, and two others: <i>Beiträge zu Indischen Rechtsdenken</i> . By WERNER F. MENSKI	397
Madhav M. Deshpande: <i>Evolution of syntactic theory in Sanskrit grammar</i> . By JOHN D. SMITH	391
D. M. Dunlop (ed.): <i>The Muntakhab Siwān al-hikmah of Abū Sulaimān as-Sijistānī</i> . By JOHN WANSBROUGH	575
Liu Dunzhen: <i>La maison chinoise</i> . By FRANCES WOOD	440
R. Y. Ebied and M. J. L. Young (ed.): <i>Oriental studies</i> . By SIMON HOPKINS	640
Wilhelm Eilers (ed.): <i>Die Mundart von Gāz</i> . By D. N. MACKENZIE	170
Robert Elgood (ed.): <i>Islamic arms and armour</i> . By A. D. H. BIVAR	374
Galal El-Nahal: <i>The judicial administration of Ottoman Egypt in the seventeenth century</i> . By A. LAYISH	386
Richard Elphick and Hermann Giliomee (ed.): <i>The shaping of South African society, 1652–1820</i> . By ANTHONY ATMORE	425
Murray B. Emeneau: <i>Language and linguistic area. Essays by Murray B. Emeneau</i> . By T. BURROW	178
Ernest Emenyonu: <i>The rise of the Igbo novel</i> . By ALASTAIR NIVEN	216
Susanne Enderwitz: <i>Gesellschaftlicher Rang und ethnische Legitimation</i>	219
J. D. Fage: <i>An atlas of African history</i> . [Second edition.] By MICHAEL BRETT	419
J. D. Fage (ed.): <i>The Cambridge history of Africa. Vol. II</i> . By DAVID W. PHILLIPSON	418
Samuel I. Feigin: <i>Legal and administrative texts of the reign of Samsu-iluna</i> . By D. J. WISEMAN	432
Georg Feuerstein: <i>The philosophy of classical yoga</i> . By FRANCIS HUMPHRIES	393
Jean Filliozat (ed. and tr.): <i>Yogaśataka: texte médical attribué à Nāgārjuna</i> . By J. C. WRIGHT	180
Carter V. Findley: <i>Bureaucratic reform in the Ottoman empire</i> . By M. E. YAPP	385
Leslie A. Flemming: <i>Another lonely voice: the Urdu short stories of Saadat Hasan Manto</i> . By C. SHACKLE	186
Henri-Paul Francfort: <i>Les palettes du Gandhāra</i> . By MALCOLM A. R. COLLEGE	174
G. S. P. Freeman-Grenville (ed. and tr.): <i>The Mombasa rising against the Portuguese, 1631</i> . By C. R. BOXER	213
Robert Eric Frykenberg (ed.): <i>Land tenure and peasant in South Asia</i> . By K. N. CHAUDHURI	192
C. von Fürer-Haimendorf: <i>The Gonds of Andhra Pradesh</i> . By BRIAN MORRIS	399
Peter Gaefke: <i>Hindi literature in the twentieth century</i> . By RUPERT SNELL	186
Lionel Galand: <i>Langue et littérature berbères: vingt cinq ans d'études</i> . By JAMES BYNON	644
L. H. Gann and Peter Duignan: <i>The rulers of Belgian Africa, 1884–1914</i> . By A. D. ROBERTS	639
Heinz Gaube: <i>Arabische Inschriften aus Syrien</i> . By C. E. BOSWORTH	369

	PAGE
Albertine Gaur (comp.): <i>Second supplementary catalogue of Tamil books in the British Library Department of Oriental Manuscripts and Printed Books</i> . By J. R. MARR	603
Getatchew Haile: <i>A catalogue of Ethiopian manuscripts. Vol. IV</i> . By EDWARD ULLENDORFF	168
Philippe Gignoux: <i>Catalogue des sceaux, camées et bulles sassanides de la Bibliothèque Nationale et du Musée du Louvre</i> . By MARY BOYCE	596
Helmuth von Glasenapp: <i>Ausgewählte kleine Schriften</i> . By J. C. WRIGHT	601
Raniero Gnoli (ed.): <i>The Gilgit manuscript of the Sanghabhedavastu</i> . By J. C. WRIGHT	642
Raniero Gnoli (ed.): <i>The Gilgit manuscript of the Sayanāsanavastu and the Adhikaravastu</i> . By J. C. WRIGHT	642
J. Gonda: <i>The mantras of the Agnyupasthāna and the Sautrāmāni</i> . By T. BURROW	392
John A. Goodall: <i>Heaven and earth: 120 album leaves from a Ming encyclopedia</i> . By MARGARET MEDLEY	198
Manfred Götz (ed.): <i>Türkische Handschriften</i> . By C. J. HEYWOOD	169
William T. Graham, Jr.: 'The lament for the South', Yü Hsin's 'Ai Chiang-nan fu'. By CHRISTOPH HARBSMEIER	612
Richard Gramlich (tr.): <i>Die Gaben der Erkenntnisse des 'Umar as-Suhrawardi</i> . . .	434
John Gray: <i>The biblical doctrine of the reign of God</i> . By WILLIAM MCKANE	159
R. A. L. H. Gunawardana: <i>Robe and plough: monasticism and economic interest in early medieval Sri Lanka</i> . By C. H. B. REYNOLDS	211
Sanjukta Gupta, and two others: <i>Hindu tantrism</i> . By FRIEDHELM HARDY	183
O. R. Gurney: <i>Some aspects of Hittite religion</i> . By J. D. HAWKINS	155
Claude Hagège and André Haudricourt: <i>La phonologie panchronique: comment les sons changent dans les langues</i> . By K. MICKY	429
J. J. Halls (ed.): <i>The life and adventures of Nathaniel Pearce</i> . By A. K. IRVINE	584
J. Harmatta (ed.): <i>Prolegomena to the sources on the history of Pre-Islamic Central Asia</i> . By NICHOLAS SIMS-WILLIAMS	217
J. Harmatta (ed.): <i>Studies in the sources on the history of Pre-Islamic Central Asia</i> . By NICHOLAS SIMS-WILLIAMS	217
Paul M. Harrison (ed.): <i>The Tibetan text of the Pratyutpanna-buddha-sammukhāvasthita-samādhi-sūtra</i> . By H. INAGAKI	193
Alfred Hauenstein: <i>Rites et coutumes liées à l'élevage du bétail dans le sud de l'Angola</i> . By JOHAN POTTIER	644
Nicholas L. Heer (tr.): <i>The precious pearl: al-Jāmi's Al-Durrah al-fakhirah</i> . By J. N. MATTOCK	433
Walter Heissig: <i>The religions of Mongolia. Translated . . . by Geoffrey Samuel</i>	438
Gilles Hennequin and Abū-l-Faraj al-'Ush. <i>Les monnaies de Bālis</i> . By A. D. H. BIVAR	582
Heinz Günter Horn and Christoph B. Rüger (ed.): <i>Die Numider: Reiter und Könige nördlich der Sahara</i> . By H. T. NORRIS	630
Albert Hourani: <i>The emergence of the modern Middle East</i> . By M. E. YAPP	589
Albert Hourani: <i>Europe and the Middle East</i> . By M. E. YAPP	221
Evelyn Howell: <i>Mizh: a monograph on government's relations with the Mahsud tribe</i> . By M. E. YAPP	175
Hung Hsiao: <i>The field of life and death and Tales of the Hulan River</i> . By D. E. POLLARD	409
Kung-chuan Hsiao: <i>A history of Chinese political thought. Vol. I</i> . By A. C. GRAHAM	196
Shan-yüan Hsieh: <i>The life and thought of Li Kou, 1009-1059</i> . By T. H. BARRETT	615
Chin-hsiung Hsü: <i>Oracle bones from the White and other collections</i> . By SARAH ALLAN	195
A. F. P. Hulswé: <i>China in Central Asia. The early stage: 125 B.C.-A.D. 23</i> . By WILLIAM G. BOLTZ	400
Claude Humbert: <i>Islamic ornamental design</i> . By GÉZA FEHÉRVÁRI	583
G. W. B. Huntingford (ed. and tr.): <i>The Periplus of the Erythraean Sea</i> . By A. F. L. BEESTON	353
Richard Illing: <i>The art of Japanese prints</i> . By C. J. DUNN	643
Akire Iriye (ed.): <i>The Chinese and the Japanese: essays in political and cultural interactions</i> . By W. G. BEASLEY	619
Sirajul Islam (ed.): <i>Bangladesh District Records. Chittagong, Vol. 1</i> . By P. G. ROBB	437
Raphael Israeli: <i>Muslims in China: a study in cultural confrontation</i>	439
Wendy James: <i>Kwanim Pa: the making of the Uduk people</i> . By PAUL SPENCER	214
Klaus L. Janert and N. Narasimhan Poti: <i>Indische Handschriften. Teil 6</i> . By J. C. WRIGHT	600
Gunnar Jarring (ed. and tr.): <i>Literary texts from Kashgar</i> . By T. GANDJEI	384
Salma Khadra Jayyusi: <i>Trends and movements in modern Arabic poetry</i> . By R. C. OSTLE	377
Richard Jeffries: <i>Class, power and ideology in Ghana</i> . By JOHN MIDDLETON	638
Jata Shankar Jha: <i>Education in Bihar</i> . By P. G. ROBB	398
Herrmann Jungraithmayr and Wilfried Günther (ed.): <i>Sultan Sa'idu 'Bi Hayatu tells the story of his and his father's life</i> . By MERVYN HISKETT	376
Morinosuke Kajima (ed.): <i>The diplomacy of Japan 1894-1922. Vol. III</i> . By W. G. BEASLEY	225
A. Kammenhuber: <i>Materialien zu einem hehlitischen Thesaurus. Lief. 5-9</i> . By J. D. HAWKINS	155
David N. Keightley: <i>Sources of Shang history</i> . By SARAH ALLAN	195

	PAGE
J. B. Kelly: <i>Arabia, the Gulf and the West</i> . By M. E. YAPP	378
Muhammad Ali al-Khuli: <i>A constructive transformational grammar: Arabic and English</i> . By HILARY WISE	167
Catharina Kiehle: <i>Vedisch uks und uks/vaks</i> . By J. C. WRIGHT	179
Frank H. H. King: <i>Survey our empire! Robert Montgomery Martin (1801?–1868)</i> . By W. G. BEASLEY	440
David R. Kinsley: <i>The divine player: a study of Kṛṣṇa līlā</i> . By RUPERT SNELL	184
M. J. Kister: <i>Studies in Jāhiliyya and early Islam</i> . By A. K. IRVINE	641
Morton Klass: <i>Caste: the emergence of the South Asian social system</i> . By ADRIAN C. MAYER	606
Michael A. Knibb: <i>The Ethiopic Book of Enoch</i> . By ERNST HAMMERSCHMIDT	573
Takashi James Kodera (ed. and tr.): <i>Dogen's formative years in China</i> . By H. INAGAKI	411
David Kopf: <i>The Brahma Samaj and the shaping of the modern Indian mind</i> . By DAVID TAYLOR	609
Samuel Noah Kramer: <i>From the poetry of Sumer</i> . By E. SOLLBERGER	218
Klaus Kreiser (ed.): <i>Zākir Šūkrī Efendi</i>	641
Richard F. Kreutel (ed.): <i>Die Autobiographie des Dolmetschers 'Osmān Āga aus Temeschwar</i> . By COLIN IMBER	591
Hermann Kulke: <i>Jagannātha-Kult und Gajapati-Königtum</i> . By J. C. WRIGHT	185
A. K. S. Lambton: <i>Theory and practice in medieval Persian government</i>	436
Étienne Lamotte (tr.): <i>Le Traité de la Grande vertu de sagesse de Nāgārjuna</i> . By J. C. WRIGHT	180
Robin Law: <i>The horse in West African history</i> . By ROLAND OLIVER	635
John Lawrence and Audrey Woodwiss (ed.): <i>The journals of Honoria Lawrence</i> . By M. D. WAINWRIGHT	396
Klaus Lech: <i>Geschichte des islamischen Kultus</i> . By G. R. HAWTING	364
Richard Borshay Lee: <i>The Kung San</i> . By PAUL SPENCER	213
Nehemia Levtzion (ed.): <i>Conversion to Islam</i> . By H. T. NORRIS	162
Françoise l'Hernault: <i>L'iconographie de Subrahmanya au Tamilnad</i> . By J. R. MARR	601
Jennifer Lindsay: <i>Javanese gamelan</i> . By D. R. WIDDESS	441
Samuel N. C. Lieu: <i>The religion of light</i> . By IAIN GARDNER	403
Maurice Lombard: <i>Études d'économie médiévale III</i> . By A. D. H. BIVAR	360
Oswald Loretz and Werner R. Mayer (ed.): <i>Su-ila-Gebete</i> . By W. G. LAMBERT	567
Heinrich Lüders: <i>Kleinere Sanskrit-Texte. Ht. 1–2</i> . By J. C. WRIGHT	394
Adam Y. C. Lui: <i>Corruption in China during the early Ch'ing period, 1644–1660</i>	407
Y. W. Ma and Joseph S. M. Lau (ed.): <i>Traditional Chinese stories</i> . By G. DUDBRIDGE	224
Helen Craig McCullough (tr.): <i>Ōkagami, the great mirror</i>	226
A. W. Macdonald and Anne Vergati Stahl: <i>Newar art</i> . By GEORGE MICHELL	190
Carla Makhlof: <i>Changing veils: women and modernisation in north Yemen</i> . By R. B. SERJEANT	166
Baruch Margalit: <i>A matter of 'Life' and 'death': a study of the Baal-Mot epic</i> . By EDWARD ULLENDORFF	157
Victor Harold Matthews: <i>Pastoral nomadism in the Mari kingdom</i> . By M. J. SELMAN	359
Oskar G. Medler: <i>Klimaökologie und Siedlungsgang auf dem Hochland von Iran in vor- und frühgeschichtlicher Zeit</i> . By K. S. McLACHLAN	435
Muhammad Umar Memon (ed.): <i>Studies in the Urdu gazal and prose fiction</i> . By C. SHACKLE	186
Axel Michaels: <i>Beweisverfahren in der vedischen Sakralgeometrie</i> . By J. C. WRIGHT	179
Masao Miyoshi: <i>As we saw them: the first Japanese embassy to the United States (1860)</i> . By CARMEN BLACKER	206
Hannes Möhring: <i>Saladin und der Dritte Kreuzzug</i> . By P. M. HOLT	367
Reidulf Knut Molvaer: <i>Tradition and change in Ethiopia</i> . By THOMAS L. KANE	381
R. J. Moore (ed.): <i>Tradition and politics in South Asia</i> . By DAVID TAYLOR	412
Roy P. Mottahedeh: <i>Loyalty and leadership in an early islamic society</i> . By NORMAN CALDER	363
Hans Müller: <i>Die Kunst des Sklavenkaufs</i> . By P. M. HOLT	641
Kathrin Müller: <i>Kritische Untersuchungen zum Diwan des Kumait b. Zaid</i> . By A. L. F. BERSTON	435
Walter W. Müller: <i>Weihrauch</i> . By A. K. IRVINE	579
<i>Musica Asiatica</i> (ed. Laurence Picken). Vols. I–II, 1977/79. By ROBERT C. PROVINCE	609
Šalāhaddīn al-Munaġġid and Stefan Wild (ed.): <i>Zwei Beschreibungen des Libanon</i> . By ELIZABETH SIRRIYAH	368
<i>Nachrichten der Gesellschaft für Natur- und Völkerkunde Ostasiens, Hamburg. Zeitschrift für Kultur und Geschichte Ost- und Südasiens</i> , 125, 1979. By GERGE WEYS	439
Gustav Nachtigal: <i>Sahara and Sudan. II: Kawar, Bornu, Kanem, Borku, Ennedi</i> . Translated by Allan G. Fisher and Humphrey J. Fisher. By H. T. NORRIS	428
Prema Nandakumar (ed. and tr.): <i>Poems of Subramania Bharati</i> . By J. R. MARR	437
St. Elmo Nauman, Jr.: <i>Dictionary of Asian philosophies</i> . By H. INAGAKI	193
Walter Neisser: <i>Kleine Schriften</i> . By J. C. WRIGHT	601
Vrej Nersessian: <i>Catalogue of early Armenian books 1512–1850</i> . By DAVID M. LANG	592
Jacob Neusner: <i>A history of the Mishnaic law of women. Parts 1–5</i> . LOUIS JACOBS	160

	PAGE
J. V. Neustupný: <i>Post-structural approaches to language</i> . By THEORODA BYNON	621
M. Z. Njeuma: <i>Fulani hegemony in Yola (old Adamawa) 1809–1902</i> . By ULBRICH BEAUKÄMPER	633
Salvador Gómez Nogales: <i>La política como única ciencia religiosa en el-Fārābī</i> . By H. T. NORRIS	582
Hetty Nooy-Palm: <i>The Sa'dan-Toraja: a study of their social life and religion</i> . By RODNEY NEEDHAM	209
G. Raymond Nunn [comp.]: <i>Japanese periodicals and newspapers in Western languages</i> . By B. HICKMAN	225
R. S. O'Fahey: <i>State and society in Dār Fūr</i> . By P. M. HOLT	370
Wendy Doniger O'Flaherty: <i>Women, androgynes, and other mythical beasts</i> . By JOHN D. SMITH	395
Mare Orange (tr.): <i>Une femme à la recherche d'une illusion</i> .	643
Stephen Owen: <i>The great age of Chinese poetry: the High T'ang</i> . By A. M. BIRRELL	613
Shyam Manohar Pandey: <i>The Hindi oral epic Loriki</i> . By S. C. R. WEIGHTMAN	185
Rudolph Peters: <i>Islam and colonialism</i> . By M. E. YAPP	165
Theodore G. T. Pigeaud: <i>Literature of Java</i> . By M. C. RICKLEFS	627
A. N. Porter: <i>The origins of the South African war</i> . By ANTHONY ATMORE	637
Bisheshwar Prasad: <i>The foundations of India's foreign policy</i> . By P. G. ROBB	188
Gwyn Prins: <i>The hidden hippopotamus: reappraisal in African history</i> . By RICHARD GBAY	636
Henri-Charles Puech: <i>Sur le Manichéisme et autres essais</i> . By IAIN GARDNER	171
Bernd Radtke: <i>Al-Hakim at-Tirmidī</i> . By G. R. HAWTING	578
Fazlur Rahman: <i>Major themes of the Qur'an</i> . By A. RIFFIN	360
Anthony Reid: <i>The blood of the people</i> . By RUTH McVEY	626
Craig J. Reynolds (ed. and tr.): <i>Autobiography of the life of Prince Patriarch Vajirañāna of Siam, 1860–1921</i> . By MANAS CHITAKASEM	623
Sheila Riddell: <i>Dated Chinese antiquities, 600–1650</i> . By JAN WIRGIN	405
Hellmut Ritter: <i>Türöyo: die Volkssprache der syrischen Christen des Tür 'Abdin</i> . By JOSHUA BLAU	568
Saiyid Athar Abbas Rizvi: <i>Shāh Wali-Allāh and his times</i> . By P. HARDY	389
Algernon Rumbold: <i>Watershed in India 1914–1922</i> . By M. D. WAINWRIGHT	189
Abdulaziz Abdullusein Sachedina: <i>Islamic messianism</i> . By NORMAN CALDER	577
Hakim Mohammed Said (ed.): <i>Al-Birūnī commemorative volume</i> . By H. T. NORRIS	581
Jay Sailey: <i>The master who embraces simplicity: a study of the philosopher Ko Hung</i> . By T. H. BARRETT	200
Lore Sander and Ernst Waldschmidt: <i>Sanskrihandchriften aus den Turfanfunden. Teil 4</i> . By J. C. WRIGHT	600
Lamin O. Sanneh: <i>The Jakhanké</i> . By DONAL B. CRUISE O'BRIEN	441
Gad B. Sarfatti and others: <i>Studies in Hebrew and Semitic Languages</i> . By EDWARD ULLENDORF	572
Himansu Bhusan Sarkar: <i>Literary heritage of South-East Asia</i> . By J. M. JACOB	644
Barbara Schäfer (ed.): <i>Die Chronik as-Sugā'is. Teil. 1</i> . By P. M. HOLT	220
Hartwig Scheinhardt: <i>Typen türkischer Ortsnamen</i>	642
Harold K. Schneider: <i>Livestock and equality in East Africa</i> . By PAUL SPENCER	632
Sheila A. Scoville: <i>Gazetteer of Arabia. Vol. 1</i> . By R. B. SERJEANT	372
Peter Seitel: <i>See so that we may see</i> . By JAN KNAFFERT	427
Andrew Sherratt: <i>The Cambridge encyclopedia of archaeology</i>	433
Stuart Simmonds and Simon Digby (ed.): <i>The Royal Asiatic Society: its history and treasures</i> . By WILLIAM C. BRICE	413
Richard Simon: <i>Kleine Schriften</i> . By J. C. WRIGHT	222
Muhammed A. Simsar (ed. and tr.): <i>The Cleveland Museum of Art's Tūṭi-Nāma</i> . By D. J. MATTHEWS	437
Dominique Sourdrel: <i>L'Islam médiéval</i> . By R. B. SERJEANT	166
Michel Soymié (ed.): <i>Contributions aux études sur Touen-Houang</i> . By T. H. BARRETT	198
Yedida Kalfon Stillman: <i>Palestinian costume and jewelry</i> . By JOHN PICTON	221
A. J. Stockwell: <i>British policy and Malay politics during the Malayan Union experiment</i> . By RUTH McVEY	625
Jing Su and Luo Lun: <i>Landlord and labour in late imperial China</i> . By R. F. ASH	224
Michael Sullivan: <i>Symbols of eternity</i> . By JOHN SWEETMAN	203
Abraham Tal (ed.): <i>The Samaritan Targum of the Pentateuch: a critical edition. Part I</i> . By RUDOLF MACUCH	569
Richard Tapper: <i>Pasture and politics</i> . By A. K. S. LAMBTON	597
D. M. Tate: <i>The making of modern South-East Asia. Vol. 2</i> . By IAN BROWN	629
A. Teeuw: <i>Modern Indonesian literature</i> . By E. U. KBATZ	628
Werner Thomas: <i>Formale Besonderheiten in metrischen Texten des Tocharischen</i> . By J. H. W. PENNEY	177
Andreas Tietze (ed. and tr.): <i>Muṣṭafā 'Alī's Counsel for Sultans of 1581. Part 1</i> . By V. L. MÉNAGE	382
Klaus-Peter Tietze: <i>Ssüch'uan vom 7. bis 10. Jahrhundert</i> . By CRAIG CLUNAS	615

PAGE

Christian W. Troll: <i>Sayyid Ahmad Khan: an interpretation of Muslim theology.</i> By D. J. MATTHEWS . . . . .	589
Kuo-Ch'ing Tu: <i>Li Ho.</i> By MA SEN . . . . .	617
Joseph Tubiana (ed.): <i>Modern Ethiopia from the accession of Menilek II to the present.</i> By A. K. IRVINE . . . . .	588
Giuseppe Tucci: <i>The religions of Tibet.</i> By TADEUSZ SKORUPSKI . . . . .	194
Shankar Gopal Tulpule: <i>Classical Marāṭhī literature.</i> By I. M. P. RAESIDE . . . . .	436
Jean-Claude Vadet (ed. and tr.): <i>Le traité d'amour mystique d'al-Daylami</i> . . . . .	434
L. A. van Daalen: <i>Valmiki's Sanskrit.</i> By JOHN D. SMITH . . . . .	391
Charles Vial (ed.): <i>Al-Ghāzī (m. 255/868): quatre essais. Vol. II. Index</i> . . . . .	221
Ernst Waldschmidt: <i>Kleinere Sanskrit-Texte. Ht. 3-4.</i> By J. C. WRIGHT . . . . .	394
Natalie Waterson (comp.): <i>Uzbek-English Dictionary.</i> By T. GANDJEI . . . . .	593
James L. Watson (ed.): <i>Asian and African systems of slavery.</i> By RICHARD RATHBONE . . . . .	422
David B. Weisberg: <i>Texts from the time of Nebuchadnezzar.</i> By D. J. WISEMAN . . . . .	567
Holmes Welch and Anna Seidel (ed.): <i>Facets of Taoism.</i> By A. C. GRAHAM . . . . .	197
Arthur P. Wolf and Chien-shan Huang: <i>Marriage and adoption in China, 1845-1945.</i> By HUGH D. R. BAKER . . . . .	407
Walther Zimmerli: <i>Old Testament theology in outline.</i> By J. BARR . . . . .	358
Kamil V. Zvelebil: <i>The Irula (Īrḷa) language. Part 2.</i> By J. R. MARR . . . . .	604
Kamil Zvelebil: <i>A sketch of comparative Dravidian morphology. Part I.</i> By J. R. MARR . . . . .	604

## EDITORIAL BOARD

PROFESSOR H. L. SHORTO, M.A.  
(*Chairman*)

D. C. BENNETT, PH.D., M.A., M.PHIL.

PROFESSOR C. D. COWAN, M.A., PH.D.

PROFESSOR J. R. GRAY, M.A., PH.D.

A. K. IRVINE, M.A., D.PHIL.

W. E. SKILLEND, M.A., PH.D.

R. B. SMITH, B.A., PH.D.

PROFESSOR EDWARD ULLENDORFF, M.A., D.PHIL., D.LITT., F.B.A.

J. E. WANSBROUGH, B.A., PH.D.

F. D. D. WINSTON, B.A.

PROFESSOR J. C. WRIGHT, M.A., B.A.

EDITORIAL SECRETARY : MISS D. MATIAS, B.A.



Vol. XLIV Part 1  
1981

**BULLETIN**  
OF THE  
**SCHOOL OF**  
**ORIENTAL AND**  
**AFRICAN STUDIES**  
UNIVERSITY OF LONDON

*Published by*  
**THE SCHOOL OF ORIENTAL AND AFRICAN STUDIES**

© School of Oriental and African Studies  
University of London, 1981

UK ISSN 0041—977X

# CONTENTS

## ARTICLES

	PAGE
NICHOLAS SIMS-WILLIAMS: The final paragraph of the tomb-inscription of Darius I (DNb, 50–60): the Old Persian text in the light of an Aramaic version . . . . .	1
NAPHTALI KINBERG: Notes on the shift from accusative constructions to prepositional phrases in Hebrew and Arabic . . . . .	8
A. RIPPIN: Ibn ‘Abbās’s Al-lughāt fi’l Qur’ān . . . . .	15
HUGH KENNEDY: Central government and provincial élites in the early ‘Abbāsīd caliphate . . . . .	26
CALVIN H. ALLEN, JR.: The Indian merchant community of Masqat	39
STEFAN STRELCYN: ‘Les mystères des Psaumes’, traité éthiopien sur l’emploi des Psaumes (amharique ancien) . . . . .	54
T. BURROW: Sanskrit <i>mā-</i> ‘to approach, meet, join; (trans.) ‘to bring to’ . . . . .	85
HENRY SERRUYS: <i>Hun-t’o</i> : <i>tulum</i> , floats and containers in Mongolia and Central Asia . . . . .	105
D. O. MORGAN: The Mongol Empire: a review article . . . . .	120
R. J. HAYWARD: Nominal suffixes in Dirayta (Gidole) . . . . .	126

## NOTES AND COMMUNICATIONS

I. M. P. RAESIDE: Two eighteenth-century Marathi manuscripts . . . . .	145
--	-----

## OBITUARY

D. G. E. Hall . . . . .	149
-------------------------	-----

## REVIEWS

O. R. Gurney: <i>Some aspects of Hittite religion</i> . By J. D. HAWKINS . . . . .	155
A. Kammhuber: <i>Materialien zu einem hethitischen Thesaurus</i> . Lief. 5–9. By J. D. HAWKINS . . . . .	155
François Bron: <i>Recherches sur les inscriptions phéniciennes de Karatepe</i> . By S. P. BROCK	156
Baruch Margalit: <i>A matter of ‘Life’ and ‘Death’: a study of the Baal-Mot epic</i> . By EDWARD ULLENDORFF . . . . .	157
John Gray: <i>The biblical doctrine of the reign of God</i> . By WILLIAM MCKANE . . . . .	159
Jacob Neusner: <i>A history of the Mishnaic law of women. Parts 1–5</i> . By LOUIS JACOBS . . . . .	160
Joseph Norment Bell: <i>Love theory in later Hanbalite Islam</i> . By ANNEMARIE SCHIMMEL . . . . .	161
Nehemia Levtzion (ed.): <i>Conversion to Islam</i> .—Richard W. Bulliet: <i>Conversion to Islam in the medieval period</i> . By H. T. NORRIS . . . . .	162
Khurshid Ahmad and Zafar Ishaq Ansari: <i>Islamic perspectives</i> . By JOHN A. HAYWOOD . . . . .	163
Rudolph Peters: <i>Islam and colonialism</i> . By M. E. YAPP . . . . .	165
Dominique Sourdrel: <i>L’Islam médiéval</i> . By R. B. SERJEANT . . . . .	166
Carla Makhlof: <i>Changing veils: women and modernisation in north Yemen</i> . By R. B. SERJEANT . . . . .	166
Muhammad Ali Al-Khuli: <i>A contrastive transformational grammar: Arabic and English</i> . By HILARY WISE . . . . .	167
Getatchew Haile: <i>A catalogue of Ethiopian manuscripts</i> . By EDWARD ULLENDORFF . . . . .	168
Manfred Götz (ed.): <i>Türkische Handschriften</i> . By C. J. HEYWOOD . . . . .	169
Wilhelm Eilers (ed.): <i>Die Mundart von Güz</i> . By D. N. MACKENZIE . . . . .	170
Henri-Charles Puech: <i>Sur le Manichéisme et autres essais</i> . By IAIN GARDNER . . . . .	171
Joyce Blau: <i>Manuel de kurde</i> . By D. N. MACKENZIE . . . . .	173
Henri-Paul Francfort: <i>Les palettes du Gandhāra</i> . By MALCOLM A. R. COLLEDGE . . . . .	174
Evelyn Howell: <i>Mizh: a monograph on government’s relations with the Mahsud tribe</i> . By M. E. YAPP . . . . .	175
Ludwig W. Adamec (ed.): [ <i>Historical and political gazetteer of Afghanistan. Vol. 5.</i> ] By M. E. YAPP . . . . .	175
Akbar S. Ahmed: <i>Pukhtun economy and society</i> . By M. E. YAPP . . . . .	176
Werner Thomas: <i>Formale Besonderheiten in metrischen Texten des Tocharischen</i> . By J. H. W. PENNEY . . . . .	177

	PAGE
Murray B. Emeneau: <i>Language and linguistic area: essays by Murray B. Emeneau.</i> By T. BURROW	178
Axel Michaels: <i>Beweisverfahren in der vedischen Sakralgeometrie.</i> —Catharina Kiehnle: <i>Vedisch ukṣ and ukṣ/vakṣ.</i> By J. C. WRIGHT	179
Étienne Lamotte (tr.): <i>Le Traité de la Grande vertu de sagesse de Nāgārjuna.</i> —Jean Filliozat (ed. and tr.): <i>Yogaśataka: texte médical attribué à Nāgārjuna.</i> By J. C. WRIGHT	180
Sanjukta Gupta and three others: <i>Hindu Tantrism.</i> By FRIEDHELM HARDY	183
David R. Kinsley: <i>The divine player.</i> By RUPERT SNELL	184
Shyam Manohar Pandey: <i>The Hindi oral epic Loriki.</i> By S. C. R. WRIGHTMAN	185
Hermann Kulke: <i>Jagannātha-Kult und Gajapati-Königtum.</i> By J. C. WRIGHT	185
Peter Gaeffke: <i>Hindi literature in the twentieth century.</i> By RUPERT SNELL	186
Muhammad Umar Memon (ed.): <i>Studies in the Urdu gazal and prose fiction.</i> —Leslie A. Flemming: <i>Another lonely voice: the Urdu short stories of Saadat Hasan Manto.</i> By C. SHACKLE	186
Ashin Das Gupta: <i>Indian merchants and the decline of Surat, c. 1700–1750.</i> By K. N. CHAUDHURI	187
Bisheshwar Prasad: <i>The foundations of India's foreign policy.</i> By P. G. ROBB	188
Algernon Rumbold: <i>Watershed in India 1914–1922.</i> By M. D. WAINWRIGHT	189
A. W. Macdonald and Anne Vergati Stahl: <i>Newar art: Nepalese art during the Malla period.</i> By GEORGE MICHELL	190
K. N. Chaudhuri: <i>The trading world of Asia and the English East India Company, 1660–1760.</i> By D. K. BASSETT	191
Robert Eric Frykenberg (ed.): <i>Land tenure and peasant in South Asia.</i> By K. N. CHAUDHURI	192
St. Elmo Nauman, Jr.: <i>Dictionary of Asian philosophies.</i> By H. INAGAKI	193
Paul M. Harrison: <i>The Tibetan text of the Pratyutpanna-buddha-sammukhāvasthita-samādhi-sūtra.</i> By H. INAGAKI	193
Giuseppe Tucci: <i>The religions of Tibet.</i> By TADEUSZ SKORUPSKI	194
David N. Keightley: <i>Sources of Shang history.</i> —Chin-Hsiung Hsü: <i>Oracle bones from the White and other collections.</i> By SARAH ALLAN	195
Kung-chuan Hsiao: <i>A history of Chinese political thought. Vol. 1.</i> By A. C. GRAHAM	196
Holmes Welch and Anna Seidel (ed.): <i>Facets of Taoism.</i> By A. C. GRAHAM	197
John A. Goodall: <i>Heaven and earth: 120 album leaves from a Ming encyclopedia.</i> By MARGARET MEDLEY	198
Michel Soymié (ed.): <i>Contributions aux études sur Touen-Houang.</i> By T. H. BARRETT	198
Raymond Dawson: <i>The Chinese experience.</i> By W. S. ATWELL	199
Jay Sailey: <i>The master who embraces simplicity: a study of the philosopher Ko Hung.</i> By T. H. BARRETT	200
James Cahill: <i>Parting at the shore: Chinese painting of the early and middle Ming dynasty.</i> By WILLIAM WATSON	202
Michael Sullivan: <i>Symbols of eternity.</i> By JOHN SWEETMAN	203
Delmer M. Brown and Ichirō Ishida: <i>The future and the past. A translation of the Gukanshō.</i> By CARL STEENSTRUP	204
Peter Judd Arnesen: <i>The medieval Japanese Daimyō.</i> By CARL STEENSTRUP	205
Masao Miyoshi: <i>As we saw them: the first Japanese embassy to the United States (1860).</i> By CARMEN BLACKER	206
Winfried Boscher: <i>Wörterbuch Vietnamesisch-Deutsch.</i> By JEREMY DAVIDSON	207
Hetty Nooy-Palm: <i>The Sa'dan-Toraja: a study of their social life and religion.</i> By RODNEY NEEDHAM	209
L. F. Brakel (ed. and tr.): <i>The story of Muhammad Hanafiyya: a medieval Muslim romance.</i>	209
Colin N. Criswell: <i>Rajah Charles Brooke.</i> By D. K. BASSETT	210
R. A. L. H. Gunawardana: <i>Robe and plough: monasticism and economic interest in early medieval Sri Lanka.</i> By C. H. B. REYNOLDS	211
G. S. P. Freeman-Grenville: <i>The Mombasa rising against the Portuguese, 1631.</i> By C. R. BOXER	213
Richard Borshay Lee: <i>The !Kung San: men, women and work in a foraging society.</i> By PAUL SPENCER	213
Wendy James: <i>'Kwanim Pa: the making of the Uduk people.</i> By PAUL SPENCER	214
Ernest Emenyonu: <i>The rise of the Igbo novel.</i> By ALASTAIR NIVEN	216

## SHORT NOTICES

Kurt Bittel: <i>Beitrag zur Kenntnis hethitischer Bildkunst.</i> By J. D. HAWKINS	217
J. Harmatta (ed.): <i>Prolegomena to the sources on the history of Pre-Islamic Central Asia.</i> —J. Harmatta (ed.): <i>Studies in the sources on the history of Pre-Islamic Central Asia.</i> By NICHOLAS SIMS-WILLIAMS	217
Samuel Noah Kramer: <i>From the poetry of Sumer.</i> By E. SOLLBERGER	218
S. M. Burstein: <i>The babyloniaca of Berossus</i>	218

	PAGE
M. C. Davis: <i>Hebrew Bible manuscripts in the Cambridge Genizah Collections. Vol. 1.</i> By EDWARD ULLENDORFF . . . . .	219
Andrzej Bartnicki and Joanna Mantel-Niecko: <i>Geschichte Äthiopiens. Vols. 1–11.</i> By EDWARD ULLENDORFF . . . . .	219
Suzanne Enderwitz: <i>Gesellschaftlicher Rang und ethnische Legitimation</i> . . . . .	219
Barbara Schäfer (ed.): <i>Die Chronik as-Sugā'is. Teil 1.</i> By P. M. HOLT . . . . .	220
Charles Vial (ed.): <i>Al-Ġahiz (m. 255/868), Quatre essais. Vol. II</i> . . . . .	221
Yedida Kalfon Stillman: <i>Palestinian costume and jewelry.</i> By JOHN PICTON . . . . .	221
Albert Hourani: <i>Europe and the Middle East.</i> By M. E. YAPP . . . . .	221
<i>Corpus inscriptionum iranicarum. Part II, Vol. II, Plates III.</i> By PRODS OKTOR SKJÆRVØ	222
Richard Simon: <i>Kleine Schriften.</i> By J. C. WRIGHT . . . . .	222
<i>Catalogue of Gujarati manuscripts</i> . . . . .	223
Sarah Allan and Alvin P. Cohen (ed.): <i>Legend, lore and religion in China.</i> . . . .	223
Erik Baark: <i>Catalogue of Chinese manuscripts in Danish archives.</i> By J. LUST . . . . .	223
Isabel and David Crook: <i>Mass movement in a Chinese village.</i> By FRANCES WOOD . . . . .	224
Y. W. Ma and Joseph S. M. Lau (ed.): <i>Traditional Chinese stories.</i> By G. DUDBRIDGE . . . . .	224
Jing Su and Luo Lun: <i>Landlord and labor in late imperial China.</i> By R. F. ASH . . . . .	224
Godfrey Raymond Nunn [comp.]: <i>Japanese periodicals and newspapers in Western languages.</i> By B. HICKMAN . . . . .	225
Morinosuke Kajima (ed.): <i>The diplomacy of Japan 1894–1922, Vol. III.</i> By W. G. BEASLEY . . . . .	225
Helen Craig McCullough: <i>Ōkagami, the great mirror</i> . . . . .	226
<i>Archipel</i> , 18, 1979. <i>Numéro spécial: Commerces et navires dans les Mers du Sud</i> . . . . .	226
<b>OTHER BOOKS RECEIVED FOR REVIEW</b> . . . . .	<b>228</b>

## EDITORIAL BOARD

PROFESSOR H. L. SHORTO, M.A.  
(Chairman)

D. C. BENNETT, PH.D., M.A., M.PHIL.

PROFESSOR C. D. COWAN, M.A., PH.D.

PROFESSOR J. R. GRAY, M.A., PH.D.

A. K. IRVINE, M.A., D.PHIL.

W. E. SKILLEND, M.A., PH.D.

R. B. SMITH, B.A., PH.D.

PROFESSOR EDWARD ULLENDORFF, M.A., D.PHIL., D.LITT., F.B.A.

J. E. WANSBROUGH, B.A., PH.D.

F. D. D. WINSTON, B.A.

PROFESSOR J. C. WRIGHT, M.A., B.A.

EDITORIAL SECRETARY : MISS D. MATIAS, B.A.

*The Bulletin is published three times a year, in February, June, and October. Each year's issues make up one volume.*

*All editorial communications should be addressed to the Editorial Secretary at the School of Oriental and African Studies, University of London, W.C.1. Articles, notes and communications, and notices of books should be submitted in typescript.*

*All communications regarding subscriptions should be addressed to the Publications Officer at the School of Oriental and African Studies.*